

## Zmluva o operatívnom nájme pre postupné inštalácie prenajatých zariadení (Lízingová zmluva)

Zmluva č.: **SK040902**  
(ďalej len „Zmluva“)

medzi

	OBJEDNÁVATEĽ :	INŠTALOVANÉ NA MIESTE:
Zákazník č.:	<b>505613</b>	
Názov spoločnosti:	<b>Slovenská národná galéria</b>	<b>Slovenská národná galéria</b>
Adresa:	<b>Riečna 1, 815 13 Bratislava 1</b>	<b>Riečna 1, 815 13 Bratislava 1</b>

(ďalej len „Objednávateľ“, alebo „Zákazník“)

a

### Poskytovateľ :

IBM Slovensko, spol. s r.o.  
Odd. IBM Global Financing  
Polus Millenium Tower  
Vajnorská 100/A, 832 86 Bratislava 3  
Slovenská republika  
IČO.: 31 337 147  
DPH DIČ.: SK2020300337  
Zapísaná na Okresnom súde Bratislava I, Sekcia: Sro, Vložka č.: 3897/B

(ďalej len „IBM“)

1. Objednávateľ súhlasí s užívaním jednotlivých položiek produktov ("položky") za úhradu od IBM formou lízingu, ktoré sú bližšie popísané v tejto Zmluve a spravujú sa Všeobecnými podmienkami lízingu IBM (február 2006, v.01), ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.

2. IBM prijme návrh tejto zmluvy pripojením svojho podpisu nižšie, ak je návrh zmluvy podpísaný objednávateľom a ak ju IBM obdržala do dňa: **30.06.2009**.

Špecifikácia produktov, určenie výšky lízingovej splátky, počtu lízingových splátok a ďalšie platobné podmienky:

Kód	Popis	ks	Mesačný paušál bez DPH		Plánované dodanie
			za ks	Celkom	
D	Lexmark E352dn	1	5,58 €	5,58 €	06/2009
S	Océ/Olivetti PR2 plus	3	35,52 €	106,56 €	06/2009
SPOLU				112,14 €	

Celková financovaná suma (bez DPH)	4.553,60 EUR
Lízingová splátka: (bez DPH, vrátane úroku za financovanie)	112,14 EUR
Doba lízingu v mesiacoch:	48
Platobné obdobie:	Mesačne
Splatnosť:	Na konci platobného obdobia
Počet splátok:	48
Dátum splatnosti prvej splátky:	Posledný deň mesiaca, ktorý nasleduje po prevzatí produktov Objednávateľom

3. Platobné povinnosti objednávateľa - Suma špecifikovaná na faktúre/platobnom kalendári je zaokrúhľovaná na stotiny EUR. Suma čistej platby (suma bez DPH) sa môže mierne líšiť od zodpovedajúcej sumy uvedenej/odvodenej v tejto Zmluve v dôsledku zaokrúhľovacej kalkulácie ("nevýznamný rozdiel"), pričom nevýznamný rozdiel je ďalej definovaný ako suma menšia ako 0,17 EUR (5,- Sk) pripadajúca na faktúru. Podľa podmienok tejto Zmluvy sa objednávateľ zaväzuje uhradiť sumu, ktorá je uvedená na faktúre. V prípade nevýznamného rozdielu sa objednávateľ zaväzuje uhradiť, pokiaľ ide o sumu čistej platby, nižšiu sumu, ktorá je uvedená na faktúre, alebo sumu uvedenú/odvodenu v tejto Zmluve.

Pokiaľ ide o vyššie uvedenú celkovú pravidelnú lízingovú splátku alebo ak je to aplikovateľné splátku uvedenú v prílohe k tejto Zmluve, aby bola pre Zákazníka platná, s výnimkou prípadov uvedených inak v tejto Zmluve, ktorá je pevne určená na celé obdobie trvania tejto Zmluvy, potvrdenie prevzatia produktov Zákazníkom (viď. časť 3 Všeobecných podmienok lízingu IBM) sa musí uskutočniť najneskôr ku koncu mesiaca plánovaného prevzatia. V prípade, ak dátum uvedený v Protokole o prevzatí Zákazníka je neskorší ako koniec mesiaca plánovaného prevzatia, IBM si vyhradzuje právo na úpravu celkovej pravidelnej lízingovej splátky alebo ak je to aplikovateľné, na úpravu platieb uvedených v prílohe k tejto Zmluve za účelom zabezpečenia odzrkadlenia zmien v trhových refinančných sadzbách a, pokiaľ je to aplikovateľné, zmien v plánovanej zostatkovej hodnote.

4. Možnosť predčasného ukončenia zmluvy.

Tento bod sa vzťahuje len na non-IBM produkty, ktoré sú uvedené v Protokole o prevzatí, v tabuľke s názvom non-IBM produkty.

Objednávateľ môže vypovedať túto Zmluvu s účinnosťou ku koncu 6 mesiaca od začiatku trvania doby lízingu (t.j. Doba lízingu v mesiacoch, tak ako je uvedené vo vyššie uvedenej tabuľke), za predpokladu: (i) že objednávateľ nie je v omeškaní s platbami, a (ii) že písomne oznámi túto skutočnosť IBM dva mesiace vopred, a (iii) že objednávateľ zaplatí IBM zmluvnú pokutu, ktorá sa bude rovnať sume všetkých zostávajúcich lízingových splátok za pôvodne dohodnutú dobu trvania lízingu, navyšenú o príslušnú DPH. V prípade výpovede je objednávateľ povinný vrátiť jednotlivé položky Produktov IBM v súlade s časťou 13 ("Vrátenie produktu") Všeobecných podmienok lízingu IBM.

5. Ukončenie lízingu zo strany Objednávateľa je upravené v časti 12 Všeobecných podmienok lízingu

6. Podpisom tejto Zmluvy Objednávateľ súhlasí s užívaním vyššie špecifikovaných produktov za úhradu formou lízingu od IBM za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve (vrátane všetkých jeho príloh) a vo Všeobecných podmienkach lízingu IBM. Tieto podmienky sú výhradnými podmienkami upravujúcimi predmet plnenia podľa tejto Zmluvy a tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy. Objednávateľ potvrdzuje, že si prečítal Všeobecné podmienky lízingu IBM (február 2006, v.01) a že s nimi súhlasí.

7. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

8. Táto zmluva bola vyhotovená v piatich (5) rovnopisoch, pričom objednávateľ dostane tri (3) rovnopisy a IBM (2) rovnopisy.

9. Prílohy k tejto Zmluve tvoria: Príloha č. 1 – Všeobecné podmienky lízingu IBM (február 2006, v.01), Príloha č. 2 – Vzor Protokolu o prevzatí.

**IBM Slovensko, spol. s r.o.:**

**Slovenská národná galéria:**

\_\_\_\_\_  
Podpis oprávnenej osoby

\_\_\_\_\_  
Podpis oprávnenej osoby

\_\_\_\_\_  
Meno (vypíšte alebo vytlačte)      Dátum

\_\_\_\_\_  
Meno (vypíšte alebo vytlačte)      Dátum

# PO DODANÍ ZARIADENIA PROSÍME O VYPLNENIE, PODPÍSANIE A VRÁTENIE ADRESU IBM SLOVENSKO

## PROTOKOL O PREVZATÍ

IBM Slovensko, spol. s r.o.  
Polus Millenium Tower  
Vajnorská 100/A  
832 86 Bratislava

COA no.: **SK0409C02**

ČÍSLO LÍZINGOVEJ ZMLUVY: **SK040902**

DODÁVATEL: *EuroDeal, s.r.o., Zrúnskeho 15, 811 06 Bratislava*

Týmto potvrdzujeme, garantujeme a osvedčujeme, že sme si vybrali produkt(ty), ktorý je/sú predmetom vyššie uvedenej Lízingovej zmluvy, a že uvedené produkty nám boli dodané do nášho užívania a v prípade, že to tak bolo dohodnuté, boli aj nainštalované. Zároveň potvrdzujeme, že produkt(ty) sme mali možnosť si riadne prezrieť a týmto ich akceptujeme.

Súhlasíme s tým, aby bol(i) tento/tieto produkt(y) financované v zmysle podmienok dohodnutých v Lízingovej zmluve pokiaľ bola Ponuka financovania akceptovaná zo strany IBM bez výhrad.

Týmto potvrdzujeme, že :

1. v zmysle ustanovení Lízingovej zmluvy si budeme oprávnený uplatňovať akékoľvek nároky len voči dodávateľovi produktu, a nie voči IBM;
2. súhlasíme s tým, že budeme naďalej uhrádzať lízingové splátky tak ako sa stanú splatnými podľa Lízingovej zmluvy bez ohľadu na existujúci nárok voči dodávateľovi produktu; a
3. oprávňujeme IBM k úhrade ceny za produkt dodávateľovi za produkt(ty) bližšie špecifikované v Lízingovej zmluve.

Dodané zariadenia:

Kód	Popis	ks	Mesačný paušál bez DPH		Plánované dodanie
			za ks	Celkom	
D	Lexmark E352dn	1	5,58 €	5,58 €	06/2009
S	Océ/Olivetti PR2 plus	3	35,52 €	106,56 €	06/2009
SPOLU				112,14 €	

Podpísané v mene spoločnosti Zákazníka

.....  
(oprávnený zástupca Zákazníka)

Dátum:

Meno:

Funkcia:

Zákazník: *Slovenská národná galéria, Riečna 1, 815 13 Bratislava 1*